

На самоті сиджу в горах Цзінтіншань

Лі Бо

Зграя птиць пролетіла
і зникла ту ж мить вдалині,

Сиротлива хмаринка
за ними слідом поспішає.

Я на гори дивлюся —
і не набридає мені,

Горам також на мене
дивитися не набридає.